

*Mélanges asiatiques*  
tirés du  
*Bulletin de l'Académie Impériale des sciences*  
de  
St.-Petersbourg.

*Tome XVI.*  
*(1913—1914).*

*Petrograd.*

**Извѣстія Императорской Академіи Наукъ. — 1914.**  
 (Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences).

---

**Отчетъ о командировкѣ въ Лондонъ.**

**В. В. Бартольда.**

(Доложено въ засѣданіи Историко-Филологическаго Отдѣленія 10 сентября 1914 г.).

Лѣтомъ текущаго года я былъ командированъ въ Лондонъ для занятій въ Британскомъ Музеѣ, причемъ мнѣ было выдано, изъ суммъ на подготовку изданій, 100 р. подъ отчетъ, на предметъ заказа фотографическихъ снимковъ съ рукописей.

Главною цѣлью моихъ занятій было ознакомленіе съ еще неиспользованными источниками по исторіи Тимура и Тимуридовъ. Изъ рукописей Британскаго Музея сюда относятся:

1) Or. 159 (Rieu, Pers. Man., p. 180) — сочиненіе анонима современника о событіяхъ первыхъ лѣтъ послѣ смерти Тимура. Мною заказаны снимки со слѣдующихъ листовъ, заключающихъ въ себѣ новыя данныя по сравненію съ источниками, бывшими извѣстными до сихъ поръ: 8 б — 10 а, 19 б — 23 а, 42 б — 48 а, 52 б — 57 а, 62 б — 64 а, 100 б — 119 б, всего 39 снимковъ. При этомъ обнаружилось, что европейская пагинація не вполне соответствуетъ первоначальной восточной и что нѣкоторые листы переплетены невѣрно; л. 113 долженъ быть помѣщенъ между 117 и 118.

2) Or. 1566 (Rieu, Pers. Man., p. 1062) — анонимное сочиненіе, безъ заглавія, по всеобщей исторіи, доведенное до смерти Тимура (807 = 1405)

и составленное для его внука Искендера около 815 = 1412—3 г. Кромѣ экземпляра Британскаго Музея (дата — 867 = 1463 г.), мнѣ извѣстенъ еще экземпляръ (дата — 902 = 1497 г.), находившійся нѣкоторое время въ Азиатскомъ Музеѣ Академіи, но не приобретенный Академіей и возвращенный владѣльцу; тогда же мною изъ этого экземпляра были сдѣланы выписки, использованныя мною потомъ въ нѣкоторыхъ работахъ, особенно въ статьѣ «Народное движеніе въ Самаркандѣ въ 1365 г.» (ЗВО. XVII, 01). Имя автора остается неизвѣстнымъ; предположеніе, что съ этимъ сочиненіемъ тождественъ трудъ Мухаммеда б. Фадлаллаха Мусеви اصحّ النوارینغ, сохранившійся въ рукописи Оксфордской Бодлеянской библіотеки Elliot 2 (Ethé, Pers. Man., p. 21, № 32), какъ теперь уже выяснено въ печати (статья Л. Зимина въ *Прот. Турк. Кружка Люб. Арх.* годъ XVIII), не оправдалось. По моему заказу были сдѣланы снимки со слѣдующихъ листовъ рукописи Британскаго Музея: 248 б — 264 а, 283 б — 286 а, 305 б — 308 а, 309 б — 311 а, 318 б — 320 а, всего 26 снимковъ.

3) Add. 7914 (Rieu, Turk. Man., p. 284) — рукопись, датированная 914 = 1508—9 г. и заключающая въ себѣ 12 крайне рѣдкихъ произведеній средне-азиатской турецкой поэзіи VIII—X = XIV—XVI вв. По моему заказу были полностью сфотографированы №№ VIII и IX (Rieu, p. 289), л. 273 б — 314 а, всего 41 снимковъ. Первое, تعشق نامه, сочиненіе царевича изъ дома Тимуридовъ Сиди-Ахмеда<sup>1)</sup>, составлено въ 839 = 1435—6 г., второе, محبت نامه нѣкоего Хорезми, принадлежитъ къ числу раннихъ произведеній турецкой литературы (754 = 1353 г.) и кромѣ того любопытно, какъ едва

1) Въ каталогѣ Rieu онъ названъ сыномъ Мираншаха, причемъ приводится стихъ:

اجوندا تا انينكتيك شاه بولغای \* دعاكوی ابن میرانشاه بولغای

Поэтъ, очевидно, хотеть сказать: «Скорѣе, чѣмъ явится въ мірѣ такой царь, какъ онъ (Шахрухъ), я буду сыномъ Мираншаха»; изъ этого ясно, что онъ къ числу сыновей Мираншаха не принадлежалъ. Въ генеалогіи Тимуридовъ Сиди-Ахмедъ (произошеніе Сиди определяется размѣромъ стиха) упоминается среди сыновей Омаръ-шейха; въ годъ смерти Тимура ему было 15 лѣтъ (Zafar-Nāme, Кальк. изд. II, 734).

ли не единственное дошедшее до насъ поэтическое сочиненіе, написанное въ Золотоордынскомъ государствѣ<sup>1)</sup>.

Снимки доставлены въ Академію и внесены въ инвентарь 1914 г. подъ №№ 1532—1534. Всего за 39 + 26 + 41 = 106 снимковъ мною заплачено 5 ф. 13 ш. 6 п., т. е. 53 р. 74 к.; оставшіеся 46 р. 26 к. возвращены мною въ кассу Правленія 4 сентября съ приложеніемъ подлинныхъ счетовъ фотографа Р. В. Flemming, для возстановленія соответствующаго кредита, въ чемъ мнѣ выдана квитанція за № 107.

Сверхъ того мною были сдѣланы выписки изъ нѣкоторыхъ другихъ рукописей Британскаго Музея и бібліотеки India Office, которыми я надѣюсь своевременно воспользоваться для своихъ работъ. Изъ просмотрѣнныхъ мною рукописей Британскаго Музея, не вошедшихъ въ печатный каталогъ, особенный интересъ представляетъ рукопись Or. 6711—небольшой географо-статистическій трудъ объ Иранѣ и Туранѣ, составленный въ 1243 = 1827—8 г. въ Константинополь, на персидскомъ языкѣ, Насир-ад-диномъ, сыномъ эмира Ма'сума (бухарскаго). Авторъ, очевидно, — тотъ бѣжавшій изъ Бухары царевичъ Динъ-Насиръ-бекъ, о которомъ говоритъ Абд-ал-Керимъ бухарскій (изд. Шефера, стр. 70), хотя по Абд-ал-Кериму онъ прибылъ въ Константинополь (изъ Персіи) только въ 1245 = 1829—30 г. Изъ рукописей India Office я обратилъ вниманіе на исторію царствованія Шахруха, составленную Хâфизи-Абруъ и доведенную до 816 = 1413 г. (Ethé, Ind. Off., p. 76, № 171, по старому каталогу № 173). Вопреки мнѣнію Этэ, мы имѣемъ здѣсь не отрывокъ изъ исторической или историко-географической компиляціи Хâфизи-Абруъ, но самостоятельный трудъ того же автора, написанный раньше обѣихъ компиляцій, еще до 817 = 1414 г.: при имени

---

1) Вопреки мнѣнію д-ра Ricci упомянутый въ позмѣ Мухаммедъ-Ходжа-бекъ, «опора шаханшаха Джанибека» (золотоордынскаго), не тождественъ съ правителемъ Андхуда, Шибургана и Балха, такъ какъ эти города никогда не принадлежали золотоордынскимъ ханамъ. Что авторъ жилъ не въ Средней Азіи, а въ южной Россіи, особенно ясно видно изъ описанія его паломничества въ Мекку (с. 312 б): онъ переѣхалъ черезъ море, проѣхалъ по ерусскому царству, отъ одного конца его до другого, и прибылъ въ Сирію изъ «царства тайфура» (византийскаго императора).

Искендера, возставшаго въ этомъ году противъ Шахруха, еще употреблена формула *خَلَّدَ اللهُ مَلِكَهُ* (л. 119 б). Въ общемъ мы уже здѣсь имѣемъ почти тотъ же историческій матеріалъ, который потомъ вошелъ въ *مطلع السعدين*; такъ, въ разсказѣ о китайскомъ посольствѣ 815=1412 г. приводится текстъ письма китайскаго императора и отвѣтныхъ писемъ Шахруха (л. 176 а—179 а).

---